2023/2895

22.12.2023.

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2023/2895

od 19. prosinca 2023.

o utvrđivanju popisa otoka i luka iz članka 12. stavka 3.-d Direktive 2003/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i popisa transnacionalnih ugovora o javnim uslugama ili transnacionalnih obveza pružanja javnih usluga iz članka 12. stavka 3.-c te direktive

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2003/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. listopada 2003. o uspostavi sustava trgovanja emisijskim jedinicama stakleničkih plinova unutar Unije i o izmjeni Direktive Vijeća 96/61/EZ ([1]), a posebno njezin članak 12. stavke 3.-d i 3.-c,

budući da:

(1) Direktiva 2003/87/EZ nedavno je izmijenjena Direktivom (EU) 2023/959 Europskog parlamenta i Vijeća ([2]) kako bi se u sustav trgovanja emisijskim jedinicama stakleničkih plinova unutar Unije (ETS EU-a) uvrstile emisije iz pomorskog prometa.

(2) U skladu s člankom 12. stavcima 3.-d i 3.-c Direktive 2003/87/EZ sustavom EU-a za trgovanje emisijama predviđaju se dvije vrste privremenih odstupanja od obveze predaje emisijskih jedinica kako bi se osigurala povezanost određenih otoka. Budući da se oba privremena odstupanja odnose na povezanost, popis otoka i luka te popis transnacionalnih ugovora o javnim uslugama i transnacionalnih obveza pružanja javnih usluga trebali bi biti utvrđeni u istom aktu.

(3) U skladu s člankom 12. stavkom 3.-d prvim podstavkom Direktive 2003/87/EZ luka koju treba utvrditi kao luku na koju se odnosi privremeno odstupanje mora se nalaziti na otoku koji nema cestovnu ili željezničku vezu s kopnom i koji ima broj stanovnika manji od 200 000 osoba sa stalnim boravištem. Nakon zahtjeva Danske, Grčke, Španjolske, Hrvatske, Italije, Malte i Švedske, u skladu s člankom 12. stavkom 3.-d Direktive 2003/87/EZ trebalo bi stoga utvrditi nekoliko luka kao luke na koje se odnosi privremeno odstupanje.

(4) U skladu s člankom 12. stavkom 3.-c Direktive 2003/87/EZ transnacionalni ugovori o javnim uslugama ili transnacionalne obveze pružanja javne usluge moraju povezati dvije države članice, od kojih jedna nema kopnenu granicu s drugom državom članicom, a druga je država članica geografski najbliža država članica državi članici bez takve kopnene granice. Cipar nema kopnenu granicu s drugom državom članicom, a Grčka je država članica koja je geografski najbliža Cipru. Nakon zajedničkog zahtjeva Cipra i Grčke ugovor o javnim uslugama koji povezuje Cipar i Grčku trebalo bi stoga utvrditi kao transnacionalni ugovor o javnim uslugama u smislu članka 12. stavka 3.-c Direktive 2003/87/EZ.

(5) Kako bi se osiguralo djelotvorno funkcioniranje ETS-a EU-a, koji će od 1. siječnja 2024. uključivati i emisije iz pomorskog prometa, ova Odluka trebala bi se primjenjivati od tog datuma,

([1]) SL L 275, 25.10.2003., str. 32., ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj.

([2]) Direktiva (EU) 2023/959 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. svibnja 2023. o izmjeni Direktive 2003/87/EZ o uspostavi sustava trgovanja emisijskim jedinicama stakleničkih plinova unutar Unije i Odluke (EU) 2015/1814 o uspostavi i funkcioniranju rezerve za stabilnost tržišta za sustav trgovanja emisijama stakleničkih plinova Unije (SL L 130, 16.5.2023., str. 134., ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2023/959/oj).

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Države članice smatraju da su zahtjevi utvrđeni u članku 12. stavku 3. prvom podstavku točki (c) i članku 16. Direktive 2003/87/EZ ispunjeni i ne poduzimaju mjere protiv brodarskih društava u pogledu emisija ispuštenih do 31. prosinca 2030. tijekom:

(a) putovanja koja obavljaju putnički brodovi, osim putničkih brodova za kružna putovanja, i ro-pax brodovi, između luke otoka, kako je navedeno u Prilogu I. ovoj Odluci, i luke pod nadležnošću te države članice, ili tijekom djelatnosti takvih brodova unutar luke u vezi s takvim putovanjima;

(b) putovanja putničkih brodova ili ro-pax brodova u okviru transnacionalnog ugovora o javnim uslugama ili transnacionalne obveze pružanja javne usluge koja povezuje dvije države članice, kako je navedeno u Prilogu II. ovoj Odluci, ili tijekom djelatnosti takvih brodova unutar luke u vezi s takvim putovanjima.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2024.

Sastavljeno u Bruxellesu 19. prosinca 2023.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG I.

Popis otoka i luka iz članka 12. stavka 3.-d prvog podstavka Direktive 2003/87/EZ

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
DANSKA	BORNHOLM	ROENNE
GRČKA	AEGINA	AEGINA
		AGIA MARINA, AEGINA
		SOUVALA
	AGATHONISI	AGATHONISI
	AGIOS EFSTRATIOS	AGIOS EFSTRATIOS
	ALONNISOS	ALONNISOS
	AMORGOS	AGIALI
		KATAPOLA
	ANAFI	ANAFI
	ANDROS	GAVRIO
	ANGISTRI	ANGISTRI
	ANTIKYTHIRA	POTAMOS, ANTIKYTHIRA
	ANTIPAROS	ANTIPAROS
	ARKI	ARKI
	ASTYPALAIA	ASTYPALAIA
	CHIOS	CHIOS
		MESTA
	DONOUSA	DONOUSA
	EREIKOUSA	EREIKOUSA
	FOLEGANDROS	FOLEGANDROS
	FOURNI KORSEON	FOURNI KORSEON
	GAVDOS	GAVDOS
	HALKI	HALKI
	IKARIA	EVDILOS / AGIOS KYRIKOS
	INOUSSES	INOUSSES
	IOS	IOS
	IRAKLEIA	IRAKLEIA
	ITHAKI	FRIKES
		PISAETOS
	KALAMOS	KALAMOS
	KALYMNOS	KALYMNOS
	KARPATHOS	KARPATHOS

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
	KASOS	KASOS
	KASTOS	KASTOS
	KEA	KEA
	KEFALLONIA	ARGOSTOLI
		POROS, KEFALLONIA
		SAMI
	KERKYRA	LEFKIMI
	KIMOLOS	KIMOLOS
	KOS	KOS
		MASTICHARI
	KOUFONISI	KOUFONISIA, CYCLADES
	KYTHIRA	AGIA PELAGIA
		DIAKOFTI
	KYTHNOS	KYTHNOS
	LEROS	AGIA MARINA, LEROS
		LAKKI, LEROS
	LESVOS	MYTILINI
	LIMNOS	MYRINA
	LIPSI	LIPSI
	MATHRAKI	MATHRAKI
	MEGANISI	MEGANISI
	MEGISTI	KASTELORIZO
	MILOS	ADAMANTAS
	MYKONOS	MYKONOS
	NAXOS	NAXOS
	NISYROS	NISYROS
	OTHONI	OTHONI
	PAROS	PAROS
	PATMOS	PATMOS
	PAXI	PAXI
	POROS	POROS, TRIZINIA
	PSARA	PSARA
	RHODES	RHODES
		SKALA KAMIROU, RHODES
	SALAMINA	FANEROMENI
		PALOUKIA

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
	SAMOS	VATHY
		KARLOVASI
		PYTHAGOREIO
	SAMOTHRAKI	SAMOTHRAKI
	SCHINOUSSA	SCHINOUSSA
	SERIFOS	SERIFOS
	SIFNOS	KAMARES, SIFNOS
	SIKINOS	SIKINOS
	SKIATHOS	SKIATHOS
	SKOPELOS	GLOSSA/AGNONTAS
	SKYROS	LINARIA
	SPETSES	SPETSES
	SYMI	SYMI
	SYROS	ERMOUPOLI
	THASOS	PRINOS
		THASOS
	THIRA	THIRA
	THYMAINA	THYMAINA
	TILOS	TILOS
	TINOS	TINOS
	YDRA	YDRA
	ZAKYNTHOS	ZAKYNTHOS
ŠPANJOLSKA	FORMENTERA	LA SAVINA
	IBIZA	EIVISSA
		SANT ANTONI DE PORTMANY
	MENORCA	CIUDADELA
		MAÓ
HRVATSKA	BIŠEVO	MEZUPORAT
		PORAT
		SALBUNARA
	BRAČ	BOL
		MILNA
		SUMARTIN
		SUPETAR
		SUTIVAN

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
	CRES	CRES
		MARTINŠĆICA
		MERAG
		POROZINA
	DRVENIK MALI	DRVENIK MALI
	DRVENIK VELI	DRVENIK VELIKI
	DUGI OTOK	BOŽAVA
		BRBINJ
		ZAGLAV
	HVAR	HVAR
		JELSA
		STARI GRAD
		SUĆURAJ
	ILOVIK	ILOVIK
	IST	KOSIRAČA
		ŠIROKA
	IŽ	BRŠANJ
		VELI IŽ
		MALI IŽ
	KAPRIJE	KAPRIJE
	KOLOČEP	DONJE ČELO
	KORČULA	DOMINČE
		KORČULA
		PRIGRADICA
		VELA LUKA
	KRAPANJ	KRAPANJ
	LASTOVO	UBLI
	LOPUD	LOPUD
	LOŠINJ	MALI LOŠINJ
		MRTVAŠKA
	MLJET	POLAČE
		SOBRA
	MOLAT	BRGULJE
		MOLAT (LUČINA)
		ZAPUNTEL

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
	OBONJAN	OBONJAN
	OLIB	OLIB
	OŠLJAK	OŠLJAK
	PAŠMAN	TKON
	PREMUDA	KRIJAL
	PRVIĆ	PRVIĆ LUKA
		ŠEPURINE
	RAB	LOPAR
		MIŠNJAK
		RAB
	RAVA	MALA RAVA
		RAVA
	RIVANJ	RIVANJ
	SESTRUNJ	SESTRUNJ
	SILBA	ŽALIĆ
	ŠIPAN	ŠIPANSKA LUKA
		SUĐURAĐ
	ŠOLTA	ROGAČ
	SUSAK	SUSAK
	UGLJAN	PREKO
	UNIJE	UNIJE
	VELE SRAKANE	SRAKANE V.
	VIS	KOMIŽA
		VIS
	VRGADA	VRGADA
	ŽIRJE	MUNA
	ZLARIN	ZLARIN
	ZVERINAC	ZVERINAC
ITALIJA	ALICUDI	ALICUDI
	CAPRAIA	CAPRAIA
	CAPRI	CAPRI
		MARINA GRANDE
	FAVIGNANA	FAVIGNANA
	FILICUDI	FILICUDI
	GIANNUTRI	GIANNUTRI

DRŽAVA	IME OTOKA	IME LUKE
	GORGONA	GORGONA
	ISOLA ASINARA	ISOLA ASINARA
	ISOLA D'ELBA	CAVO
		MARCIANA MARINA
		MARINA DI CAMPO
		PORTO AZZURRO
		PORTOFERRAIO
		RIO MARINA
	ISOLA DEL GIGLIO	ISOLA DEL GIGLIO
	ISOLA DI ISCHIA	CASAMICCIOLA TERME
		FORIO
		ISCHIA
		LACCO AMENO
		PORTO D'ISCHIA
	ISOLA DI SAN PIETRO	CARLOFORTE
	ISOLA SANTO STEFANO	ISOLA SANTO STEFANO
	ISOLE TREMITI	ISOLE TREMITI
	ISOLOTTO FORMICA	ISOLOTTO FORMICA
	LA MADDALENA	LA MADDALENA
	LAMPEDUSA	LAMPEDUSA
	LEVANZO	LEVANZO
	LINOSA	LINOSA
	LIPARI	LIPARI
	MARETTIMO	MARETTIMO
	PANAREA	PANAREA
	PANTELLERIA	PANTELLERIA
		SCAURI
	PIANOSA	PIANOSA
	PONZA	PONZA
	PROCIDA	PROCIDA
	SALINA	RINELLA
		SANTA MARINA SALINA
	STROMBOLI	STROMBOLI
	USTICA	USTICA
	VENTOTENE	VENTOTENE
	VULCANO	VULCANO
MALTA	GOZO	MGARR
ŠVEDSKA	GOTLAND	VISBY

PRILOG II.

Popis transnacionalnih ugovora o javnim uslugama ili transnacionalnih obveza pružanja javnih usluga iz članka 12. stavka 3.-c Direktive 2003/87/EZ

— Ugovor o javnim uslugama o uspostavi pomorske putničke veze između Cipra i Grčke koja povezuje luke Pirej (Grčka), Larnaka (Cipar) i Limasol (Cipar).